

M106: Heinrich, Reinhart Fuchs (S)

0,588 –[...] eht daz –[...] sîn .
0,589 ez gie ûz unde in .
0,590 als ein beschintez stebelîn .
0,591 Îsengrîn hôte mære .
0,592 diu wâren ime swære .
0,593 er viel vore leide in unmaht .
0,594 er wisse weder was tac oder naht .
0,595 des lachete Kuonîn .
0,596 dô kam ze sich hêrr îsengrîm .
0,597 er sprach “schraz ich hân arbeit .
0,598 dâr zuo hât dû mir geseit . mit
0,599 lügen leidiu mære
0,600 obe ich sô gouch wære .
0,601 daz ich ez wolte gelouben .
0,602 ez gienge dir an diu ougen .
0,603 hæte ich dich hier nidere .
0,604 dû en koemest niemer widere .”
0,605 Kuonin antwurte sus .
0,606 er sprach “alter gouch dû bist cus .”
0,607 îsengrîm hiulen began
0,608 vrouwe Hersint schiere kam .
0,609 alsô tâten ouch die süne sîn .
0,610 des vröuwete sich dô Îsengrîn .
0,611 weinente er zuo in sprach .
0,612 “alsus gerne ich iuch nie gesach .
0,613 lieben süne unde wîp .
0,614 jô hân ich verloren mînen lîp .
0,615 daz hât mir Reinhart getân .
0,616 daz lânt ime an daz leben gân .
0,617 dâr zuo hât mir Kuonin .
0,618 genomen mînen sîn .
0,619 in mîneme grôzen siechetagen
0,620 begunde er mir übeliu mære sagen .
0,621 daz iuch . Reinhart . hæte bî gelegen .
0,622 dâ hæte ich nâch verloren daz leben .
0,623 ez wære mir vile swære .
0,624 wan daz man lügenæren .
0,625 niht sol gelouben .

0,626 nû sehent ich drîe ime an die ougen .”
0,627 vrouwe Hersint dô sprach
0,628 “ich bin diu Reinharten gesach .
0,629 weiz got in drîn tagen .
0,630 hêrr Îsengrîn ich sol iuch sagen .
0,631 lânt iuwer âsprâchen sîn”
0,632 dô wart geleidiget Îsengrîn .
0,633 beidenhalben dâ er was wunt .
0,634 dô wart er schiere gesunt .
0,635 Reinhart . zôch sich zuo vesten .
0,636 er vorhte vremede geste .
0,637 ein hûs worhte er balde
0,638 von eineme loche in deme walde
0,639 dâ zôch er sîne spîse in .
0,640 eines tages dô gie Îsengrîn .
0,641 wider daz selbe hûs in den walt .
0,642 sîn kumber der was manicvalt .
0,643 von hungere leit er arbeit .
0,644 ein laster was im aber gereit
0,645 Reinhart . was wole berâten .
0,646 dô hâte er gebrâten .
0,647 æle die ersmakte Îsengrîn .
0,648 er dâhte “ach ach diz mac wole sîn
0,649 vile harte guot spîse .”
0,650 der drâs begunde in wîsen .
0,651 vûre sînes gevateren türe .
0,652 dâ sazte sich Îsengrîn vûre .
0,653 dâr in er bôzen began .
0,654 Reinhart . der wunder kan .
0,655 sprach “wan gân ir von der türe .
0,656 tâlanc kumet nieman dâr vûre .
0,657 daz wizzent wole noch her in .
0,658 war tuont ir müedinc iuweren sin .
0,659 wan varn [ir] hinnen schône .
0,660 ez ist tâlanc after [nône]”
0,698 “wê” sprach Îsengrîn .
0,699 “wænen ir mit senfte paradîse besitzen .
0,700 daz kumet von unwitzen .
0,701 ir mügent gerne lîden dise nôt .
0,702 gevatere swenne ir ligent tôt .
0,703 diu bruoderschaft ist alsô getân .
0,704 an zehenzic tûsent messen sulent ir hân .
0,705 teil allertagelîche .
0,706 die von Cîtel vüerent dich .
0,707 ze vrône himelrîche .
0,708 daz weiz ich wærlîche .”
0,709 Îsengrîn wænte ez wære wâr .
0,710 beide sîn [hût] unde sîn hâr .

0,711 rûwen in vile kleine
 0,712 er sprach “gevatere nû sol gemeine .
 0,713 die æle sîn die dâ inne sint .
 0,714 sît wir wurden gotes kint .
 0,715 swer mir ein stücke versaget .
 0,716 ez wirdet ze Citel geklaget .”
 0,717 Reinhart . sprach “ez ist dir unverseit .
 0,718 swaz wir hân daz ist dir gereit .
 0,719 in bruoderlîcher minne .
 0,720 hier ne ist niemê vische inne .
 0,721 woltent ir gân .
 0,722 dâ wir einen wigær hân .
 0,723 dâ ist inne vische der maht .
 0,724 ir kan nieman wizzen aht .
 0,725 die bruoder leiten sie dâr in .”
 0,726 “wole hin” sprach Îsengrîn .
 0,727 der wîher was übervroren .
 0,728 dar huoben sie sich âne zorn .
 0,729 sie begunden daz îs schouwen .
 0,730 ein loch was dâr in gehouwen .
 0,731 dâ man wazzet ûz nam
 0,732 daz Îsengrîne ze schaden kam .
 0,733 sîn bruoder hâte sîn grôzen haz .
 0,734 eines einbers ich en weiz wer dâ vergaz .
 0,735 Reinhart . was vrô daz er in vant .
 0,736 sîneme bruoder er in an den zagel bant .
 0,737 dô sprach Îsengrîn .
 0,738 “in nomine patris waz sol diz sîn .”
 0,739 “ir sulen den einber hier in lân .
 0,740 wan ich wile pfûlsen gân .
 0,741 unde stânt vile semfticliche .
 0,742 wir werden vische rîche .
 0,743 wande ich sihe sie durch daz îs .”
 0,744 Reinhart . was lôs Îsengrîn unwis .
 0,745 “sage bruoder in der minne .
 0,746 ist dechein âl hier inne .”
 0,747 “jâ ez tûsent die ich ersehen hân .”
 0,748 “daz ist mir liep wir sulen sie vâhen .”
 0,749 Îsengrîn pflac tumber sinne .
 0,750 ime gevrôr der zagel dâr inne .
 0,751 diu naht was kalt unte licht .
 0,752 sîn bruoder warnete sîn niet .
 0,753 Reinhartes triuwe wâren laz .
 0,754 er gevrôr ie baz unde baz .
 0,755 “dirre einber swæret” sprach Îsengrîn .
 0,756 “dâ hân ich gezelet dâr in .
 0,757 drîzic æle” sprach Reinhart .
 0,758 “diz wirdet ein nütze vart .

0,759 kunnent ir stille gestân .
0,760 zehenzic wellent dâr in gân .”
0,761 als ez dô begunde dagen .
0,762 Reinhart . sprach “ich wile iuch mære sagen .
0,763 ich vürhte wir unser gâticheit .
0,764 vile sêre entgelten mir ist leit .
0,765 daz sô vile vische dâr inne ist .
0,766 ich ne weiz dâr zuo necheinen list .
0,767 ir mügent sie niht ûz erheben .
0,768 sehent ob ir sie mügent erwegen .”
0,769 Îsengrîn geriet zücken .
0,770 daz îs begunde drücken .
0,771 den zagel er muose dâ stân .
0,772 Reinhart . sprach “ich wile gân .
0,773 nâch unsern bruoderen dâr heim .
0,774 dirre gewin wirdet niht kleine .”
0,775 der tac begunde ûf gân .
0,776 Reinhart . huop sich dannân .
0,777 Îsengrîn der vischære
0,778 der vernam leide mære .
0,779 er sach einen rîtær komen .
0,780 der hâte hunde ze ime genomen .
0,781 Îsengrîne kom er ûf die vart .
0,782 daz vischen ime ze leide wart .
0,783 der rîtær hiez hêrr Birtin .
0,784 an jagen kêrte er sînen sin .
0,785 daz kam hêrren Îsengrîne ze schaden .
0,786 ûf der vart begunde er draben .
0,787 als er Îsengrîne gesach .
0,788 zuo den hunden er dô sprach .
0,789 “zuo” unde begunde sie schüpfen .
0,790 sie gerieten in sêre rupfen .
0,791 Îsengrîn beiz umbe sich .
0,792 sîn angest der was grôzlich
0,793 hêrr Birtin kam gerant .
0,794 daz swert krifte er mit der hant .
0,795 unde erbeizte des was ime gâch .
0,796 ûf daz îs lief er sâ .
0,797 daz swert huop er harte hôhe .
0,798 des wart der vischære vile unvrô .
0,799 er hâte ze vaste geladen .
0,802 swer erhebet daz er niht mac getragen .
0,803 der muoz ez under wegen lân .
0,804 als was ez ouch umbe Îsengrînen getân .
0,805 Îsengrîn was besezzen .
0,806 hêrr Birtin hâte ime gemezzen .
0,807 den rügge wolte er ime enzwei slahen .
0,808 dô begunden ime die vuoze entgân .

0,809 von deme sliffe er nider kam .
0,810 diu glete ime den swanc nam .
0,811 umbe den sturz er niht en lie .
0,812 an den kniewen er wider gie .
0,813 diu gletîn im aber den swanc nam .
0,814 daz er eht über den zagel kam .
0,815 den sluoc er ime garwe abe .
0,816 sie erhuoben beide grôze klage .
0,817 hêrr Birtin dô klagete .
0,818 daz er vermisset habete .
0,819 ouch klagete sêre Îsengrîn .
0,820 den vile lieben zagel sîn .
0,821 den muose er dâ ze pfande lân .
0,822 dô huop er sich dannân .
0,823 Reinhart . der vile hât gelogen .
0,824 der wirdet noch hiute betrogen .
0,825 doch gehalf ime sîn kündicheit .
0,826 von nôtlîcher arbeit .
0,827 zuo einer zellen er sich huop .
0,828 dâ wiste er inne hüener genuoc .
0,829 daz en half in niht weiz got .
0,830 sie was wole umbemûret .
0,831 Reinhart . begunde umbe gân .
0,832 vore dem tore sach er stân .
0,833 einen sôt tief unde wît .
0,834 dâ sach er in daz gerouw in sît .
0,835 sînen schaten er dâr inne gesach .
0,836 ein michel wunder nû geschach .
0,837 daz der ergouchete hier .
0,838 der mit listen wunders vile begie .
0,839 Reinhart . wânte sehen sîn wîp .
0,840 diu was ime liep alsam der lîp .
0,841 wan daz er sich doch niht wolte enthaben .
0,842 er ne muoste vriuntinne haben .
0,843 wande minne gît hôhen muot .
0,844 dâ von dûhte si in guot .
0,845 Reinhart . lachete dâr î .
0,846 dô zannete der schate sîn .
0,847 des wiste er ime michelen danc .
0,848 vore liebe er in den sôt spranc .
0,849 durch starke minne tet er daz .
0,850 dô wurden im diu ôren naz .
0,851 in deme sôde er lange swam .
0,852 ûf einen stein er dô quam .
0,853 dâ leite er ûf daz houbet .
0,854 swer diz niht geloubet .
0,855 der sol mir dâr umbe niht geben .
0,856 Reinhart . wânte sîn leben .

0,857 weiz got dâ versprungen hân .
 0,858 dô kam hêrr Îsengrîn gegân .
 0,859 âne zagel ûzer dem walde .
 0,860 zuo der zelle huop er sich balde .
 0,861 er ne was noch niht enbizzen .
 0,862 ir sulen vile wole wizzzen .
 0,863 ein schâf hæte er gerne genomen .
 0,864 –[...]
 0,865 unverwânet kom er über den tiefen sôt .
 0,866 des kom sîn lîp in grôze nôt .
 0,867 Îsengrîn dâr in sach .
 0,868 nû vernement rehte waz im geschach .
 0,869 sînen schaten sach er dâr inne .
 0,870 er wânte daz vrouwe Hersint .
 0,871 sîn trûtminne
 0,872 wære dâr inne .
 0,873 Îsengrîn begunde daz houbet sîn .
 0,874 vile dicke heben ûz unde in .
 0,875 daz selbe tet dâr inne der schate sîn .
 0,876 des bekêrte er sînen sin .
 0,877 vrouwen Hersinde begunde er klagen .
 0,878 grôz laster unde schaden .
 0,879 vile harte begunde er hiulen .
 0,880 dô antwurte im sîn dôn .
 0,881 sîn stimme diu hal in daz hol
 0,882 der sôt was leckerheite vol .
 0,883 daz wart vile schiere schîn .
 0,884 Reinhart . sprach “waz mac daz sîn .”
 0,885 Îsengrîn ergouchet wart .
 0,886 er sprach “bist dû daz bruoder Reinhart .
 0,887 ich vrâge dich in der minne .
 0,888 waz dû tuost dâr inne .”
 0,889 er sprach “mîn lîp ist tôt .
 0,890 mîn sêle wünnet âne nôt .
 0,891 daz wizzent wærlîche .
 0,892 ich bin in himelrîche .
 0,893 mir ist diu schuole hinne bevolhen .
 0,894 ich kan diu kint wole lêren .”
 0,895 “Reinhart . mir ist leit dîn tôt .”
 0,896 “sô vrôuwe ich mich es dû wonest mit nôt .
 0,897 in der werlte allertagelîche .
 0,898 ze paradîse bin ich .
 0,899 unde hân hier mêre wünne .
 0,900 denne ieman erdenken kunne .”
 0,901 dô sprach Îsengrîn .
 0,902 “bruoder unde gevatere mîn .
 0,903 wie ist vrouwe Hersint dar komen .
 0,904 ich hân selten roup genomen .

0,905 si en hæte dâr an ire teil .”
 0,906 Reinhart . sprach “ez was ire heil .”
 0,907 “nû sage mir gevatere guot
 0,908 wie ist sie umbe daz houbet sô verbruot .”
 0,909 “daz tuon ich trûtgeselle .
 0,910 sie tet einen tuc zuo der helle .
 0,911 daz hâst dû dicke wole vernomen .
 0,912 zuo paradîse mac nieman komen .
 0,913 er ne müeze der helle bekoren .
 0,914 dâ hât si daz houbethâr verloren .”
 0,915 Reinhart . wolte dâ ûze sîn .
 0,916 sîniu ougen sach Îsengrîn .
 0,917 “sage bruoder waz liuhtet dâ .”
 0,918 Reinhart . antwurte sâ .
 0,919 “ez ist edel gesteine .
 0,920 die karfunkele reine .
 0,921 die . dâ schînent als ein licht .
 0,922 der en sihest dû dâ ûze nieht .
 0,923 hier sint ouch kuoje unde swîn .
 0,924 unde daz veizete schæfelîn .
 0,925 âne huote ez hier gât .
 0,926 hier ist maniger slahte rât .”
 0,927 “möhte ich iemer komen dâr in .”
 0,928 sprach der tôre Îsengrîn .
 0,929 “dû tuo als ich dich lêre .
 0,930 ich wile an dir mîn êre .
 0,931 begân nû pflic witzen .
 0,932 in den einber solt dû sitzen .”
 0,933 umbe den sôt was ez sô getân .
 0,934 swenne ein einber begunde in gân .
 0,935 daz ein ander ûz gie .
 0,936 Îsengrîn niht en lie .
 0,937 als in sîn gevatere lêrte .
 0,938 wider ôstert er sich kêrte .
 0,939 daz kam . von unwitzen .
 0,940 [in] [den] einber gienc er sitzen
 0,941 [Reinhart] . sîn selbes niht vergaz .
 0,942 in den undern er dô gesaz .
 0,943 Îsengrîn der den schaden nam .
 0,944 sîneme gevateren er bekam
 0,945 rehte in almitten .
 0,946 er sprach “bruoder Reinhart . war sol ez gelobet sîn .”
 0,947 “daz sage ich dich gewærlîche .
 0,948 hier ze himelrîche .
 0,949 solt dû mînen stuol hân .
 0,950 wande ich dir ez harte wole gân .
 0,951 ich wile ûz in daz lant .
 0,952 dû verst dem tiuvel in die hant .”

0,953 Îsengrîn gie an den grunt .
0,954 Reinhart . ze walde wole gesunt .
0,955 vile harte erschaffen was der sôt .
0,956 ez wære anders Îsengrînes tôt .
0,957 daz paradîse dûhte in swære .
0,958 vile gerne er dannen wære .
0,959 die müniche muosten wazzer hân .
0,960 dô kam ein bruoder gegân .
0,961 er zôch die kurben sêre .
0,962 der last dûhte in mêre
0,963 denne er ie getæte dâ .
0,964 über den sôt gie er sâ .
0,965 unde versuochte waz ez mohte sîn .
0,966 dô sach er wâ Îsengrîn .
0,967 an deme grunde in deme einbere saz .
0,968 der bruoder was niut laz .
0,969 in die zelle lief er sâ .
0,970 des wart deme bertinge gâch .
0,971 er sagete vremediū mære .
0,972 des in deme sôde wære .
0,973 “Îsengrînen ich hân gesehen .”
0,974 die müniche sprâchen “hier ist geschehen .
0,975 gotes râche” dô huoben sie sich .
0,976 daz wart Îsengrîne nôtlich .
0,977 der prîor nam eine stange .
0,978 grôz unde lange .
0,979 ein ander nam ein kerzstal .
0,980 dâ wart ein michel geschal .
0,981 sie huoben über den sôt . –[...]]
0,1523 –[...]] entwâhen .
0,1524 des rîchen küniges kappellân .
0,1525 er sprach “willekomen edele schrîbære .
0,1526 nû sulen ir mir sagen mære .
0,1527 wie ez dâ ze hove stât .
0,1528 ich weiz wole ir sint des küniges rât .”
0,1529 “dâ bist dû beklaget sêre .
0,1530 also liep dir sî dîn êre .
0,1531 sô kum vüre unde entrede dich .
0,1532 daz gebiutet dir der küninc rîche .”
0,1533 Reinhart . sprach “hêrr kappellân .
0,1534 nû sulen wir enbîzen gân .
0,1535 sô varen wir ze hove desten baz .”
0,1536 Reinhartes triuwe wâren laz .
0,1537 “einen boum weiz ich vol .
0,1538 der ist guotes honiges vol .”
0,1539 “nû wole hin des gerte ich ie .”
0,1540 hêrr Brûn mit . Reinharte gie .
0,1541 er wiste in dâ ein vilân .

0,1542 einen wegge hâte getân .
0,1543 in ein bloch sêre geslagen .
0,1544 der tievel hâte in dar getragen .
0,1545 “hêrr kappellân lieber vriunt mîn .
0,1546 nû sulen ir gemeine sîn .
0,1547 unde werbent mit sinnen .
0,1548 hier sint vile binen inne .”
0,1549 umbe die binen er doch niht en liez .
0,1550 daz houbet er in daz bloch stiez .
0,1551 Reinhart . den wegge zuchte .
0,1552 daz bloch zesamene rukte .
0,1553 der kappellân was gevangen .
0,1554 er muose enbîzen lange .
0,1555 hêrr Brûn der schrê “ohô .”
0,1556 Reinhart . sprach “wie tuont ir sô .
0,1557 ich hâte iuch wole gewarnet .
0,1558 iuch tuont die binen leider nôt .
0,1559 enbîzent gemechlîche .
0,1560 der kûninc ist sô rîche .
0,1561 daz er ez mir wole vergelten kan .”
0,1562 dô huop er sich dannân .
0,1563 der kappellân begunde sich klagen .
0,1564 dô gehôrte er komen einen wagen .
0,1565 des ward sîn angest grôzlich .
0,1566 vile harte strebete er hinder sich .
0,1567 der mit deme wagene in gesach .
0,1568 nechein wort er dô sprach .
0,1569 êr er wider in daz dorf kam .
0,1570 ze der kirechen lief er unde nam
0,1571 die glockesnûere in die hant .
0,1572 unde lûte daz ez schal über allez daz lant .
0,1573 unde sturmte sêre swer daz vernam .
0,1574 vile schiere er zuo deme dorfe kam .
0,1577 der gebûre sagete mære .
0,1578 daz ein ber wære .
0,1579 in sîneme bloche haft .
0,1580 “daz hât [getân] diu goteskraft .
0,1581 vile wole ich iuch dar gewîsen kan .”
0,1582 dâ huop sich wîp unde man .
0,1583 daz wâren angestlîche dinc .
0,1584 dô kam ein stolz sprenzinc .
0,1585 dâ er den bern Brûnen vant
0,1586 einen burdûz truoc er an der hant .
0,1587 der kappellân hôrte wole den dôz .
0,1588 sîn angest der was vile grôz .
0,1589 die vuoze sazte er an daz bloch sâ .
0,1590 unde zôch sich ûz doch liez er dâ .
0,1591 beide die ôren unde die hût .

0,1592 daz honic dûhte in niht ze guot
0,1593 dannen huop sich der bote .
0,1594 vernement von seltsæneme spotte .
0,1595 Reinhart . vore sîner burc saz .
0,1596 der leckerheite ime nie vergaz .
0,1597 nû mügent ir hoeren wie er sprach .
0,1598 dô er hêrren Brûnen alse blôz sach .
0,1599 er sprach “guote hêrr kappellân .
0,1600 war hânt ir iuwer hûetelîn getân
0,1601 hânt ir ez gesetzet umbe wîn .
0,1602 ouwî daz laster wære mîn .
0,1603 daz ir dâ sagetent ze hove mære .
0,1604 daz ich boese wirt wære .”
0,1607 hêrr Brûn kam ze hove blôz .
0,1608 dô wart sîn klage vile grôz .
0,1609 dar kâmen tier gedrunge .
0,1610 alte unde junge .
0,1611 unde schouweten die blaten breit .
0,1612 dô klagete er die grimmen leit .
0,1613 deme künige sîn kappellân .
0,1614 er sprach “diz hât mir Reinhart getân .
0,1615 ich gebôt ime küninc vüre dich
0,1616 trûthêrre nû sich .
0,1617 wie er mich hât gehandelet .
0,1618 mir wære lieber der tût”
0,1619 der küninc wart zornic getân .
0,1620 umbe sînen trût kappellân .
0,1621 ime wart sîn muot vile swære .
0,1622 waz dâr umbe reht wære .
0,1623 vrâgete er zehant den biber .
0,1624 er sprach “hêrre dâ ne ist niet wider .
0,1629 ich verteile ime lîp unde guot .
0,1630 unde swer ime decheinen rât tuot .
0,1631 der sol in iuwerre âhte sîn .
0,1632 daz spriche ich bî dem eide mîn .”
0,1633 der hirz Rândolt sprach “daz ist reht .”
0,1634 es gevolgete manic guot kneht .
0,1635 der elefant sprach erbolgen .
0,1636 “des wile ich niht gevolgen .
0,1637 ein urteil ist hier vüre komen .
0,1638 daz hânt ir alle wole vernomen .
0,1639 die en mac nieman wenden .
0,1640 man sol nâch ime senden .
0,1641 boten unze an drî stunt .
0,1642 der tiuvel var ime in den munt .
0,1643 swer liege bî diseme eide .
0,1644 ieman ze leide .”
0,1645 des wart dô gevolget .

0,1646 des kam Dietbreht ze nôt .
0,1647 der küninc hiez in vüre in stân .
0,1648 er sprach “dû solt nâch Reinharte gân .”
0,1649 dô sprach Dietbreht .
0,1650 “hêrre daz lân ich an rehte .
0,1651 er ist mîn lieber künnelinc .”
0,1652 “dû en maht durch dechein dinc .
0,1653 sîn über werden” sprach Rândolt .
0,1654 “ir sint einander doch boreholt .”
0,1655 der küninc gebôt im ez an den lîp .
0,1656 Dietbreht sprach “nû hân ich zît .”
0,1657 er huop sich harte balde .
0,1658 dô vant er in deme walde .
0,1659 sînen neven Reinhart .
0,1660 der kunde manigen übel art .
0,1661 nû hoerent wie Reinhart sprach .
0,1662 dô er sînen neven ane sach .
0,1663 er sprach “willekomen sippebluot .
0,1664 wie wê mir mîn herze tuot .
0,1665 daz dû mich hâst vermiten sô .
0,1666 ich ne wart nie gastes sô vrô .”
0,1667 Dietbreht sprach “des habe danc .
0,1668 ez dûhte ouch mich harte lanc .
0,1669 der küninc hât mich ze dir gesant .
0,1670 unde swert sêre daz dû ime daz lant .
0,1671 rûmest kumes dû vüre niet .
0,1672 ûf dich klaget alliu diu diet .
0,1673 dû hâst vile übele getân
0,1674 daz dû den kappellân .
0,1675 wider santest âne huot .”
0,1676 Reinhart sprach “neve guot .
0,1677 ich gesach hêrren Brûn ze wære .
0,1678 niht in diseme jâre .
0,1679 wan dô mich jagete Îsengrîn .
0,1680 waz sages dû mir neve mîn .
0,1681 woltest dû sam mir gân .
0,1682 ich gebe dir gerne des ich hân
0,1683 ich hân hier ein oede hûs .
0,1684 dâ hân ich inne mânige mûs .
0,1685 gehalten mînen gesten .
0,1686 dâ nim dû dir die besten .”
0,1687 diu naht was heiter unde licht .
0,1688 sînen neven . Reinhart . dâ verriet .
0,1689 ze deme hûs vuorte er in sâ .
0,1690 Dietbrehte wart ze der spîse ze gâh .
0,1691 dâ lac ein gebûr inne .
0,1692 deme michel unminne .
0,1693 Reinhart . hâte getân .

0,1694 daz muose ûf Dietbrehten gân .
 0,1695 einen stric rihte er vüre ein loch .
 0,1696 alsô tuont genuoge liute ouch noch .
 0,1697 Reinharte was dâ gelâget .
 0,1698 des kam sîn neve – – in grôze nôt .
 0,1699 dâr in was Dietbrehte gân .
 0,1700 dô viel er in den stric sâ .
 0,1701 daz gehôrte des gebûres wîp .
 0,1702 siu sprach “ûf sammir mîn lîp .”
 0,1705 der gebûr vuor ûf unde erschrickete
 0,1706 [vile] [balde] [er] [krifte]
 0,1707 eine hepen mit der hant .
 0,1708 unde huop sich dâ er Dietbrehten vant .
 0,1709 er wânte daz ez wære Reinhart .
 0,1710 Dietbrehten rouw diu vart .
 0,1711 vile harte grogezente er schrei .
 0,1712 der gebûr sluoc die snuor enzwei .
 0,1713 daz kam von der vinsterîn .
 0,1714 Dietbreht wolte dannen sîn .
 0,1715 dem tet er schiere vile gelîche .
 0,1716 wider ûz huop er sich
 0,1717 des gebûres wîp dâ inne .
 0,1718 erhuop ein unminne .
 0,1719 ze deme ôren sluoc si in mit der hant .
 0,1720 vile schiere siu ein schât vant .
 0,1721 dâ mite zerblouw siu ime den lîp .
 0,1722 wan Werinburc daz kamerwîp .
 0,1723 sô hæte er verboren daz leben .
 0,1724 si sprach “mir hæte got gegeben .
 0,1725 Reinharten den hânt ir mir genomen .”
 0,1726 “vrouwe ez ist mir übele komen .”
 0,1727 sprach der geberte gebûrman .
 0,1728 “nû lânt mich iuwer hulde hân”
 0,1729 Dietbreht lie die miuse dâ .
 0,1730 dannân wart ime harte gân .
 0,1731 dô lief er al die naht .
 0,1732 wider ze hove mit grôzer maht .
 0,1733 er vant den küninc des morgenes vruo
 0,1734 mit sîneme stricke gie er dâ zuo .
 0,1735 dô klagete vile harte .
 0,1736 Dietbreht von Reinharte .
 0,1737 er sprach “küninc ich was in nôt .
 0,1738 mir wolte . Reinhart . den tôt .
 0,1739 vrumen in iuwer boteschaft .
 0,1740 dô beschirmete mich diu goteskraft .
 0,1741 hêrre ich unde iuwer kappellân .
 0,1742 sulen niemê nâch ime gân .”
 0,1743 den küninc muote diu klage .

0,1744 ouch swar in sîn siechtage .
 0,1745 der zorn gie ime [harte] [nâhen]
 0,1746 [dô] erschrakte er die [ezz] [sâhen]
 0,1747 [er] [gebôt] [dem] [ebere] daz er ime [sagete]
 0,1748 [wazz] [er] [ze] tuonne habete
 0,1749 [dazz] [sîne] boten âne [nôt]
 0,1750 [wâren] [sus] gehandelet
 0,1751 [erzürnet] [was] [des] eberes muot
 0,1752 [er] [sprach] “[ich] [verteile] ime êre [unde] [guot]
 0,1753 [unde] [ze] [âhte] sînen lîp
 0,1754 [unde] [ze] [einer] [witewen] sîn wîp .
 0,1755 unde ze weisen diu kint sîn .”
 0,1756 “des gevolge ich” sprach Îsengrîn .
 0,1757 der küninc vrâgete alumbe .
 0,1758 wîse unde tumbe .
 0,1759 ob si es wolten gevolgen diu diet .
 0,1760 Krîmel en sûmete sich dô niet .
 0,1761 er sprach “küninc edel unde guot .
 0,1762 obe nû hêrr Brûn sînen huot .
 0,1763 âne mînes neven schulde hât verloren .
 0,1764 sô machet er üppigen zorn .
 0,1765 nû hât ouch Dietbreht .
 0,1766 vile lîhte unreht .
 0,1767 er tete . Reinharte . haz .
 0,1768 dâr umbe sol nieman daz .
 0,1769 urteilen daz ist ein ende .
 0,1770 daz iuwer êre swende .
 0,1771 oder iuvern hov swache .
 0,1772 des man anderswâ gelache .
 0,1773 noch durch necheiner slahte mieten .
 0,1774 man sol einest noch gebieten .
 0,1775 her vüre deme neven mîn .”
 0,1776 der küninc sprach “daz muost dû selbe sîn .
 0,1777 daz gebiute ich dir an dîn leben .
 0,1778 obe got wile dir sol geben .
 0,1779 dîn neve daz botenbrôt .”
 0,1780 [in] wart ze lachene allen nôt .
 0,1781 Krîmelen des lützel [angest] [nam]
 0,1782 [schiere] [huob] er sich dannân
 0,1783 [unde] [suochte] [sînen] sicherlinc .
 0,1784 [nû] [vernement] [seltsæniu] dinc
 0,1785 unde vremediū [mære]
 0,1786 [der] [der] ge[l]îchesære .
 0,1787 [iu] [künde] [gît] [vile] gewærlîche .
 0,1788 [der] [ist] [geheizen] Heinrîch .
 0,1789 er hât [dazz] [buoch] [getihtet]
 0,1790 [umbe] Îsengrînes nôt .
 0,1791 swer jihet daz ez gelogen sî .

- 0,1792 den lât er sîner gebe vrî .
 0,1793 nû sulen wir her wider vâhen .
 0,1794 dâ wir die rede hân verlân .
 0,1795 ze . Reinhartes burc hôhe .
 0,1796 vuor Krîmel des wart [vile] [vrô] –[...]
 0,1831 [ein] [kriuze] [machete] [er] vore sich .
 0,1832 “der rîche got [beware] [mich] .
 0,1833 vore boesen lügenæren .
 0,1834 [dazz] [si] [mich] niht beswæren .”
 0,1835 Reinhart . ze [hove] [kam]
 0,1836 manic tier vreissam .
 0,1837 [sprach] [al] besunder .
 0,1838 “nû mügent [ir] [sehen] wunder .
 0,1839 wâ . Reinhart . her gât .
 0,1840 [der] [Hersint] gehoenet hât .
 0,1841 ez [toug] [newederez] ein mist .
 0,1842 der sie beide [hienge] ûf ein rîs .
 0,1843 daz solte [niemann] klagen niht .
 0,1844 waz solte [ir] [der] boesewiht .”
 0,1844a Reinhart . gie an den –[...] [plân]
 0,1844b der küninc hiez in vüre [sich] [stân]
 0,1845 [di] erzürneten guoten knehte
 0,1846 macheten grôz gebrehte .
 0,1847 [dô] [klagete] sêre Îsengrîn .
 0,1848 daz diu [liebe] vrouwe sîn .
 0,1849 wære gehoenet [dô] [sprach] [der] kappellân .
 0,1850 “er hât ouch [ane] [mir] laster begân .
 0,1853 nû lânt [in] [niht] entwenken .
 0,1854 ir sulen [in] [heizen] henken .
 0,1855 wan er ist [ze] [wære]
 0,1856 [ein] verrætære .”
 0,1857 Schandeklêr [klagete] sîn kint .
 0,1858 er sprach “[küninc] [wir] wizzen wole daz ir [sint]
 0,1859 [unser] rehter rihtære .
 0,1860 von [diu] [ist] [uns] harte swære .
 0,1861 daz ir [sô] lange lânt stân .
 0,1862 disen [mordær] [ir] sulen in heizen hâhen .”
 0,1863 [dô] [sprach] [der] rabe Diezelîn .
 0,1864 “henkent [hêrre] [den] neven mîn .”
 0,1865 Reinhartes . liste [wâren] grôz .
 0,1866 er sprach “küninc waz sol . dirre dôz”
 0,1867 [ich] [bin] [ane] manigen hov komen
 0,1868 [dazz] [ich] selten hân vernomen
 0,1869 [soliche] ungezogenheit .
 0,1870 daz is [wâr] [ezz] [ist] [mir] vüre iuch leit
 0,1871 der [küninc] [sprach] “[dazz] [ist] reht .”
 0,1872 dô verbôt er [überbraht]
 0,1873 Reinhart sprach “iuch entbiutet [den] [dienest] sîn .

0,1874 rîcher küninc [meister] [Bendîn]
0,1875 ein arzât von Salerne
0,1876 [der] [sæhe] [iuwer] êre gerne
0,1877 der zuo alle [die] [dâ] [sint]
0,1878 beide die alten unde die kint
0,1879 [geschihet] iu an dem lîbe iet .
0,1880 [dazz] [en] [mügen] sie überwinden niet
0,1881 [hêrre] [ich] was ze Salerne .
0,1882 dâr [umbe] [dazz] [ich] gerne .
0,1883 iuch hülfe von [dem] [übele]
0,1884 [ich] sihe wole daz iuch grübele
0,1885 [in] [dem] houbete swaz ez sî
0,1886 [iu] [entbiutet] meister Bendîn .
0,1887 daz [ir] [ezzēt] [dise] latewârje .”
0,1890 “daz leiste [ich]” [sprach] [der] [küning] iesâ .
0,1891 unde liez slîfen [sînen] [zorn]
0,1892 Reinhart . sprach “manic dorn
0,1893 [hât] [mich] [in] den vuoz gestochen
0,1894 [in] [disen] [siben] wochen .
0,1895 daz tuot mir [küning] harte wê .
0,1896 iuch entbietent [die] arzâte mêt .
0,1897 obe ir iender [müget] vinden .
0,1898 einen alten wolv [den] [heizent] schinden .
0,1899 ouch müezent [ir] [eines] bern hût hân .”
0,1900 der [küning] [sprach] “[dazz] sî der kappellân .”
0,1901 dâ mite [geneset] ir hêrre guot .
0,1902 ûz –[...]